

## 無料体験レッスン

当館では1月開講の冬期講座を前に、ゼロからイタリア語を学習する方を対象とした入門クラス(A1-1)の体験レッスンを開催いたします。また今回は入門クラス以外にも、既にイタリア語を勉強されたことのある方を対象に、1月13日(月・祝)にオープンスクールを開催いたします。(詳細は裏ページをご覧ください！)  
体験レッスン以外にも随時レベルチェックやレッスンの見学を受け付けておりますので、お気軽にお問い合わせください。皆さまのご参加をお待ちしております！



## あれなく TOTE BAG プレゼント!

総合講座登録者のみキャンペーン対象

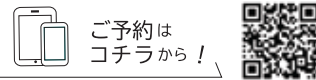
初めて講座に登録される皆さまにイタリア人芸術家「Umberto Boccioni」の彫刻作品をモチーフにした当館オリジナルトートバッグをプレゼント!



### 入門クラス無料体験レッスン日程

12月11日(水)	16:20	Margherita
12月11日(水)	20:00	Antonio
12月17日(火)	14:30	Gaia
1月13日(月・祝)	10:20	Margherita
1月13日(月・祝)	14:30	Elena
1月13日(月・祝)	16:20	Antonio

体験レッスンを受講されるには予約が必要です。



## イタリア外務・国際協力省 翻訳出版・映像／吹替／字幕翻訳制作助成金 助成金交付対象となった翻訳作品のご案内

イタリア外務・国際協力省は、イタリア語・イタリア文化を海外に発信・普及させることを目的とし、翻訳出版・映像／吹替／字幕翻訳制作に対する助成金を交付しています。今回ご紹介するのは、イタリアでロングセラーの絵本「ハトのしあわせうり」。世界で数々の賞を受賞するダヴィデ・カリ&マルコ・ソマのコンビによる、イタリアらしい皮肉とユーモアで「幸せ」について考える絵本です。



『ハトのしあわせうり』  
(原題: Il venditore di felicità)  
文: ダヴィデ・カリ  
絵: マルコ・ソマ  
訳: 山下愛純  
出版社: アチェロ  
刊行日: 2024年10月27日



## イタリア文化会館-大阪

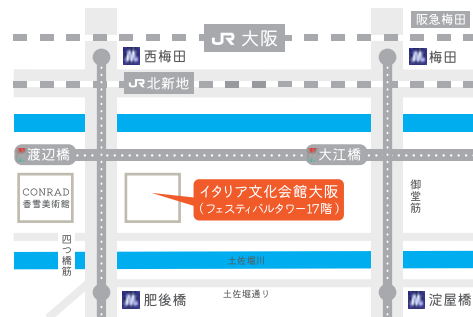


〒530-0005  
大阪市北区中之島2-3-18 中之島フェスティバルタワー17階  
Tel : 06-6227-8556 E-mail : corsi@iicosaka.jp

### アクセス

- ・京阪中之島線渡辺橋駅
- ・地下鉄四つ橋線肥後橋駅直結
- ・地下鉄御堂筋線淀屋橋駅7番出口から徒歩10分
- ・JR北新地駅から徒歩10分

[講座開講時間] 月~金10:00-21:30 / 土10:00-16:45  
[講座受付時間] 月~金10:00-13:00 / 14:00-18:00  
(※現金でのお申し込み受付は17:00まで)



## 冬期講座案内

2025 1/14 - 3/31

ISTITUTO ITALIANO DI CULTURA OSAKA

ALZAN  
PIMPA

が大阪の街にやってきた!!  
その理由とは....



# PIMPA®

## —ピンパのイタリア大ぼうけん—

絵本の読みきかせやクイズに参加して、  
ピンパと一緒にイタリアを発見する旅に出かけよう！

出演者

エレナ・バルメジャーニ先生

イタリアの文化や言葉などを、  
イタリア人の先生が紹介します。

ピンパが主人公の絵本、

『PIMPA VIAGGIA IN ITALIA』  
(ピンパのイタリア大ぼうけん)  
を生み出した作者だよ。

Who?

作者  
フランチェスコ・  
トゥーリオ・  
アルタン

2024

# 11.23 Sat 13:30 - 15:00

定員 85名 / お子さま連れの方のみ

参加  
無料

11月9日(土) 10時から、子ども本の森 中之島 HP 内予約フォームにて予約受付開始

### Pimpa(ピンパ)とは？

赤い水玉模様と長い耳、ペロッと出た舌がトレードマークの犬の女の子。漫画家のフランチェスコ・トゥーリオ・アルタンが自身の娘のために描いたことをキッカケに誕生しました。1975年の初登場以来、たくさんのお子さまたちに愛されているイタリアの国民的なキャラクターです。



イベント詳細・お申込みはこちら

第16回 京都ヒストリカ国際映画祭



歴史映画に宿る未来

# 16TH KYOTO HISTORICA INTERNATIONAL FILM FESTIVAL

## 2024/12/3 [TUE] - 12/8 [SUN]

### 京都文化博物館

会場へは公共交通機関をご利用ください。  
地下鉄丸太町駅下車 徒歩7分 / 京阪丸太町駅下車 徒歩7分

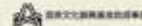


#時代劇はエンタメだ！ #時代劇は未来だ！

#時代劇は攻めている！ #時代劇は挑戦だ！

さまざまな #時代劇 をご用意してお待ちしています。

主催 京都ヒストリカ国際映画祭実行委員会(代表理事: 京都府文化振興課 文化政策課長 藤田 浩一)  
共催 KYOTO CMEX 実行委員会  
協力 京都府人文学部文化政策課、イオン文化会館・大塚 / グルメコヤ / ビエンナーレ・レビエニエール・カレッジ・シネマ / チキチカ・デュ・ボローニョ / 寺ラジカ区文化センター  
後援 一般社団法人日本映画制作者連盟 / 一般社団法人国際映画輸入配給協会 / 一般社団法人日本映画テレビ技術協会 / 京都文化財団基金





# CORSI INVERNALI 2025

## 1月 GENNAIO

月	火	水	木	金	土	日
		1	2	3	4	5
6	7	8	9	10	11	12
13	14	15	16	17	18	19
20	21	22	23	24	25	26
27	28	29	30	31		

## 2月 FEBBRAIO

月	火	水	木	金	土	日
					1	2
3	4	5	6	7	8	9
10	11	12	13	14	15	16
17	18	19	20	21	22	23
24	25	26	27	28		

## 3月 MARZO

月	火	水	木	金	土	日
					1	2
3	4	5	6	7	8	9
10	11	12	13	14	15	16
17	18	19	20	21	22	23
24	25	26	27	28	29	30
31						

## 4月 APRILE

月	火	水	木	金	土	日
	1	2	3	4	5	6
7	8	9	10	11	12	13
14	15	16	17	18	19	20
21	22	23	24	25	26	27
28	29	30				

## 5月 MAGGIO

月	火	水	木	金	土	日
			1	2	3	4
5	6	7	8	9	10	11
12	13	14	15	16	17	18
19	20	21	22	23	24	25
26	27	28	29	30	31	

## 6月 GIUGNO

月	火	水	木	金	土	日
						1
2	3	4	5	6	7	8
9	10	11	12	13	14	15
16	17	18	19	20	21	22
23	24	25	26	27	28	29
30						

■ 冬期講座開講日 ■ 春期講座開講日 □ 開館日 ■ 閉館日

## 2025年 冬期講座時間割

	Lun (月)	Mar (火)	Mer (水)	Gio (木)	Ven (金)		Sab (土)
10:20   11:50	A2-4 A2-強化	B1-強化	A2-強化 A2-1 A2-1	A2-強化 A2-強化 A1-4	文法-B2 Stile Libero-B2 B1-2 A2-強化	10:00   11:30	美術史 B1-強化 A1-4 A1-4
14:30   16:00	A2-1	A1-1(入門)	A2-強化 A2-強化 A2-強化 文学-入門	Voci dall'Italia -B1 Navigando tra i Social-B1	文法-B1 会話-A2	11:40   13:10	A2-強化 A2-強化 A2-強化 A1-2
16:20   17:50	会話-A2		A1-2 A1-1(入門)	Italiano a 360 gradi-B1-2	16:10~ 文法-B2	13:45   15:15	B1-3 A1-3 リスニング-A2 A1-4
18:20   19:50	A2-強化 A2-1 B1-強化 A2-強化	A2-強化 CILS-B2 オペラ	A1-4	A2-強化	美術史 B2-1 文学-B2	15:30   17:00	A2-強化
20:00   21:30		A2-2 A1-強化	A1-4 A1-1(入門)				

# 文化講座



## 美術史 講座

カラヴァッジョの源流 - 16世紀ロンバルディアの画家たち  
イタリアは魅惑的な美術作品の宝庫。才能あふれる美術家たちをきら星のごとく輩出してきました。今回はバロック絵画の先駆者カラヴァッジョ(1571~1610年)を育む母体となった16世紀ロンバルディアの画家たちに目を向けてみましょう。第1クールは「プレーシャの画家たち」としてジョヴァンニ・ジローラモ・サヴォルド、ロマニーノ、モレット。第2クールは「ベルガモ、クレモナ、ミラノの画家たち」としてジョヴァンニ・バッティスタ・モローニ、カンピ兄弟、ジュゼッペ・アルチンボルドを取り上げます。

### 【Storia dell'arte】

(講師：木村太郎)

Classe/クラス	Programma/日程	Frequenza/回数	Prezzo/受講料
「プレーシャの画家たち」	①1/24(金)・25(土)②1/31(金)・2/1(土)③2/7(金)・8(土)	90分×3回	¥7,500
「ベルガモ・クレモナ・ミラノの画家たち」	①2/14(金)・15(土)②3/14(金)・15(土)③3/21(金)・22(土)	90分×3回	¥7,500

Orario / 時間 Ven.金 18:20 - 19:50 Sab.土 10:00 - 11:30



## チーズ 講座

### チーズの来た道

3期に渡り、学んできた「チーズの道」の最終章になります。今期は「宗教が繋いだイタリアチーズ」、「Sale・塩」、「総集編：世界の中でのイタリアチーズ」の3回。どの回も一回完結の講座となっておりますので、初めての方も楽しめる内容です。

### 【Seminari sul formaggio】

(講師：和泉夕加里)

Classe/クラス	Programma e Orario/日時	Frequenza/回数	Prezzo/受講料
「宗教が繋いだイタリアチーズ」	1月26日(日) 11:00 - 12:30	90分×1回	¥7,000
「Sale・塩」	2月16日(日) 11:00 - 12:30	90分×1回	¥7,000
「総集編：世界の中でのイタリアチーズ」	3月16日(日) 11:00 - 12:30	90分×1回	¥7,000

(総合講座受講の方は¥6,000)

# 新講座

## イタリア文学 講座(入門)

(講師：Margherita)



イタリア文学には多くの宝があり、発見すべき作品がたくさんあります。レッスンでは、様々な時代や流派を代表する偉大な作家について学ぶことができます。日本語の説明・翻訳がありますので、どのイタリア語レベルの方でも楽しめる内容です。

毎週 水曜日 14:30

## Italiano a 360 gradi (B1・B2)

(講師：Miko)



話す、聞く、読む、書く。コミュニケーションの基礎になる能力をバランスよく磨きながら、Miko先生と楽しくイタリア語をレベルアップしましょう！  
毎週、先生が準備した教材を使います。(教科書不要)

毎週 木曜日 16:20

レベル解説



年間カレンダー



### 総合講座 レッスン

3-12名のグループ		
受講料	※教科書代は別途必要です	
受講料	90分/10回	¥30,000
教科書	¥3,000 - 5,000	

### 個人 レッスン

1名		
受講料	※教科書代は別途必要です	
個人レッスン①	90分/5回	¥43,000-
個人レッスン②	60分/5回	¥30,000-

### ペア レッスン

2名		
受講料	※教科書代は別途必要です ※お一人様あたりの金額です	
ペアレッスン①	90分/5回	¥26,000-
ペアレッスン②	60分/5回	¥20,000-

【お申し込み・お問い合わせ】 イタリア文化会館・大阪

Tel : 06-6227-8556 / E-mail : corsi@iicosaka.jp

# CARTA SOCI の会員になりませんか?

イタリア文化会館-大阪では、CARTA SOCI (イタリア文化会館-大阪・友の会カード) を発行しています。会員になると、西日本にある当館提携店 (レストランなど) で様々な特典が受けられます。

## 提携店リスト

大阪	Nogarazza ノガラッツァ	渡辺橋駅	ディナータイムのみソフトドリンク1杯サービス (ご本人のみ) 住所: 大阪市北区中之島 3-3-23 中之島ビル 2F TEL: 06-6225-2950
	Buona Forchetta ボナ・フォルケッタ	肥後橋駅	ソフトドリンク1杯サービス (ご本人とお連れ様1名) 住所: 大阪市西区土佐堀 1-1-6-101 クリスタルビル1F TEL: 06-6443-0888
	Bar Mattina バル・マッティナ	肥後橋駅	コーヒー1杯サービス (ご本人とお連れ様全員) 住所: 大阪市西区土佐堀 1-1-21 TEL: 06-6443-1289
	Ristorante Salire リストランテ・サリーレ	肥後橋駅	アルコール飲料含むドリンク1杯サービス (ご本人とお連れ様1名) 住所: 大阪市西区土佐堀 1-6-18 TEL: 06-6443-3600
	Pizzeria Osteria La ROCCIA ピッツェリア・オステリア・ラ・ロッチャ	肥後橋駅	食後のコーヒーサービス (ご本人とお連れ様1名) 住所: 大阪市西区江戸堀 2-1-21 TEL: 06-6445-7778
	Trattoria ARIA トラットリア アリア	肥後橋駅	ディナータイムのみエスプレッソ1杯サービス (ご本人のみ) 住所: 大阪市西区京町堀 2-3-4 サンヤマトビル 2F TEL: 090-2103-4725
	AL SODO アルソード	肥後橋駅	ディナーのみ食後のデザートサービス (ご本人とお連れ様1名) 住所: 大阪市西区土佐堀 2-3-5 菅澤眼科ビル TEL: 06-7502-5318
	Officina del gusto オフィチーナ・デル・グスト	肥後橋駅	500円以上のお買い上げでエスプレッソ1杯サービス 住所: 大阪市西区京町堀 2-2-15-103 TEL: 06-6136-3980
	OSTERIA DA PAOLO オステリア・ダ・パオロ	西梅田駅 北新地駅	ディナーのみエスプレッソ・コーヒー・紅茶のいずれか1杯サービス(ご本人含むお連れ様全員) 住所: 大阪市北区堂島 2-1-24堂島アーバンスクエア 1F TEL: 06-6345-1515
	Rosticceria Da Babbo ロスティッチェリア・ダ・バッボ	北新地駅・淀屋橋駅 大江橋駅・西梅田駅	コース料理をご注文頂いたお客様に食前酒1杯サービス (ご本人とお連れ様1名) 住所: 大阪市北区西天満 2-7-17 寿ビル B1F TEL: 06-6232-8265
	Osteria Ottantasette オステリア・オットンタセッテ	なにわ橋駅	お食事をした方にプチデザートをサービス (ご本人とお連れ様1名) 住所: 大阪市北区西天満 4-1-11 昭栄ビル 1F TEL: 06-6360-9508
	Trattoria Nico トラットリア・ニコ	南森町駅	ディナータイムのみカフェ1杯サービス (ご本人のみ) 住所: 大阪市北区南森町 2-1-18 ジャスティス南森町 1F TEL: 06-6367-2020
	Trattoria & Pizzeria Beato トラットリア&ピッツェリア・ベアト	谷町四丁目駅	ディナータイムのみ食後酒1杯サービス (ご本人含むお連れ様全員) 住所: 大阪市中央区錦屋町 1丁目 4-2 TEL: 06-6943-6090
	TAVERNA IL MERCATO ANGELO タヴェルナ・イル・メルカト・アンジェロ	心斎橋駅 四ツ橋駅	ハウスワイン (赤もしくは白) 1杯サービス (ご本人含むお連れ様全員) 住所: 大阪市中央区南船場 4丁目 クリスタ長堀地下街 7号 TEL: 06-6282-2188
	Ristorante Colosseo リストランテ・コロッセオ	心斎橋駅	ドリンク1杯サービス (ご本人含むお連れ様全員) 住所: 大阪市中央区南船場 3-2-6 農林会館 B1F TEL: 06-6252-2024
イタリア食堂Nijiro Arcobaleno イタリアジョクドウ ニジイロ・アルコバレーノ	九条駅	グラスワイン1杯サービス (ご本人とお連れ様1名) 住所: 大阪市西区本町 1-8-12 TEL: 080-4012-2216	
Splende スプレnde	松屋町駅 谷町六丁目駅	1,000円以上お買い上げでエスプレッソ1杯無料 (ご本人のみ) 住所: 大阪市中央区瓦屋町 2丁目 13-12 石井ビル 1F TEL: 06-4397-3477	
Casa Olearia PACE カーサ・オレアリャ・パーチェ	谷町六丁目駅	ポイントカードのポイント2倍サービス (ご本人のみ) 住所: 大阪市中央区上町 8-2 サンダリオン上町 1F TEL: 070-8453-9637	
Da Ugo ダ・ウゴ	都島駅	ドリンク1杯サービス (ご本人のみ) 住所: 大阪市都島区都島北通 1-2-4 1F TEL: 06-6927-7009	
Trattoria Rokudai トラットリア・ロクダイ	緑橋駅	エスプレッソ1杯サービス (ご本人のみ) 住所: 大阪市東成区中道 2-4-7 TEL: 06-6976-5855	
DON FRANCO ドン・フランコ	中津駅	食後コーヒー、アマーロ、リモンチェッロのいずれかをサービス (ご本人のみ) 住所: 大阪市北区中津 1-13-17-104 メロデーハイム中津 3 番館 TEL: 06-6940-7050	
LA VERITA ラヴェリータ	豊中駅	アルコール飲料含むドリンク1杯サービス (ご本人とお連れ様1名) 住所: 豊中市同上の町 4丁目 1-7 ハヴィヨツ豊中 B1 TEL: 06-6848-3568	
伊仏食堂DAI イフツシヨクドウ・ダイ	寝屋川市駅	スパークリングワインを1杯サービス (ご本人のみ) 住所: 寝屋川市八坂町 14-16 ジョイフル寝屋川 1F TEL: 072-397-2448	
Ristorante Casa Bianca リストランテ・カーサ・ビアンカ	出町柳駅 今出川駅	グラスワイン又はジュース1杯サービス (ご本人とお連れ様1名) 住所: 京都市上京区今出川通寺町西入ル大原町 214 TEL: 075-241-3023	
Ristorante divo-diva リストランテ・ディボ・ディバ	烏丸駅 四条駅	ディナータイムのみ食前酒のサービス (ご本人とお連れ様1名) 住所: 京都市中京区錦葉通高倉東入ル麗金町361 TEL: 075-256-1326	
Bottega di gusto ciao mami ボッテガディグスト チャオ マミ	甲子園口駅 甲子園駅	100円引き (一部の商品は除く) (ご本人とお連れ様全員) 住所: 西宮市上甲子園 3-6-11 TEL: 0798-41-6370	
Due colori ドゥエ・コロリ	門戸厄神駅	店内全商品15% OFF (ご本人のみ) 住所: 西宮市門戸厄神 14-10 ビア門戸 1F TEL: 090-3829-8940	
Ristorante Raffinato リストランテ・ラッフィナート	芦屋駅	アルコール飲料含むドリンク1杯サービス (ご本人とお連れ様全員) 住所: 芦屋市船戸町5-24 TEL: 0797-35-3444	
Osteria L'aranceto オステリア・アランチェート	三宮駅	ディナーのみドリンク1杯サービス (ご本人含むお連れ様全員) ※現金支払いに限る 住所: 神戸市中央区北野町 4-9-14 山麓ハイテ地下階ローゼー内 TEL: 078-251-9620	

※リストは随時更新されます。最新情報はイタリア文化会館-大阪のホームページをご覧ください。

Winter  
Open School Day

2025  
1.13  
(月・祝)

# 冬の体験レッスン

60分・要予約

イタリア外務省の機関であるイタリア文化会館で

イタリア語を再開してみませんか?

イタリア語を勉強されたことのある方対象の

無料体験レッスンを開催いたします!

(入門クラスの無料体験レッスンは裏表紙をご覧ください)

A1強化

10:20

A1(入門)レベルの  
復習をします  
講師: Elena

B1強化

10:20

B1(中級)レベルの  
復習をします  
講師: Antonio

イタリア文学

14:30

イタリアの  
ロマンチズム  
講師: Margherita

A1強化

10:20

A1(入門)レベルの  
復習をします  
講師: Antonio

B1強化

10:20

B1(中級)レベルの  
復習をします  
講師: Elena

会話B2

14:30

Passaggiando a Osaka  
con amici italiani!  
講師: Miko

【お申し込み・お問い合わせ】 イタリア文化会館-大阪

Tel: 06-6227-8556 / E-mail: corsi@iicosaka.jp